



Finanzamt für Körperschaften IV, Magdalenenstr. 25, 10365 Berlin

Firma  
Hehn Steuerberatungs- gesellschaft mbH NL  
Berlin  
Haus A  
Berliner Str. 66  
13507 Berlin

ID-Nr:

Aktenzeichen/ 30 / 224 / 30910 F4

Steuernummer:

Bearbeiter: Herr Andreas Prochnow

Dienstgebäude:

Magdalenenstr. 25

10365 Berlin

Zimmer:

3304

Telefon:

030 9024-300

Direktwahl:

030 9024 - 30751

E-Mail:

poststelle@fa-koerperschaften-iv.ver-  
walt-berlin.de

Datum:

02.05.2018

### Bescheinigung in Steuersachen Certification in Tax Matters

*Nur gültig im Original, ohne Streichungen, mit Dienstsiegel und Unterschrift oder als beglaubigte Fotokopie  
Only valid as an original, without deletions, incl. official seal and signature or as a certified copy*

Die nachstehende Bescheinigung wird aufgrund des Antrags vom 19.04.2018 zur Erteilung einer Bescheinigung in Steuersachen erteilt.

*The following certification is issued because of the request of the 19.04.2018 to issue a certification in tax matters for presentation.*

Sie beinhaltet ausschließlich den aktuellen Sachstand der steuerlichen Fakten zum Zeitpunkt der Ausstellung unter Berücksichtigung des Verhaltens des Antragstellers in der Vergangenheit.

*It includes only the current state of tax facts at the time of the date of issue, taking into account the behavior of the applicant in the past.*

#### A. Angaben zur Person / Personal data

Name, Vorname, Firma, / surname, first name, company Benndorf und Hildebrand GmbH	
Geburts- tag, Gründungsdatum / date of birth, date of incorporation 25.08.1997	Rechtsform / legal form Gesellschaften mit beschränkter Haftung
Wohnort, Firmensitz, Straße, Hausnummer / residence, registered office, address 13409 Berlin, Bürgerstr. 17	

Verkehrsverbindungen  
U-Bahn U5 Magdalenenstraße

Sprechzeiten  
Montag und Freitag 8 – 13 Uhr  
Donnerstag 11 – 18 Uhr und  
nach Vereinbarung

Kreditinstitut  
IBAN  
BIC

Berliner Sparkasse  
DE94 1005 0000 6600 0464 63  
BELADEBEXX

Internet  
Telefax

www.berlin.de/sen/finanzen  
030 9024-30900

**1. Hiermit wird bescheinigt, dass die oben benannten Antragsteller hier  
This is to certify that the applicant mentioned above**

- nicht geführt wird / *is not registered*  
 mit folgenden Steuerarten geführt wird: / *is registered with the following taxes:*  
 Einkommensteuer / *income tax*  seit dem / *since*  
 Umsatzsteuer / *VAT*  seit dem / *since 01/1997*  
 Körperschaftsteuer / *corporation tax*  seit dem / *since 01/1997*  
 Lohnsteuer (Arbeitgeber) / *wage taxes (as employer)*  seit dem / *since 01/1997*  
 Gewerbesteuer / *trade tax*  seit dem / *since 01/1997*
- weitere lohnsteuerliche Betriebsstätten in anderen Finanzamtsbezirken unterhält  
*maintains other permanent establishments in other boroughs/precincts*  seit dem / *since*
- Weitere Angaben:  
*Other information:*

**2. Zurzeit bestehen / At the moment there are**

- keine fälligen Steuerrückstände / *no due taxes*  
 Steuerrückstände in Höhe von / *overdue taxes amounting to:*  
 davon rückständige Lohnsteuer / *of which overdue wage taxes:*
- gegen die Antragsteller wurde seitens des Finanzamtes das Insolvenzverfahren beantragt / *insolvency proceedings were initiated by the tax administration*
- die Antragsteller wurde zur Abgabe einer Vermögensauskunft des Vollstreckungsschuldners i. S. d. § 284 AO aufgefordert / *the applicant was summoned to submit a statement of affairs as judgment debtor (sec. 284 General Fiscal Code)*

**3. Es sind / There are**

- keine Steuerbeträge gestundet / *no taxes deferred*  
 die Beträge laut Anlage gestundet / *taxes deferred (see attachment)*  
 folgende Steuerbeträge gestundet / *taxes deferred (see below):*

Steuerart / <i>tax</i>	Betrag / <i>amount in</i> €	fällig seit / <i>due since</i>

**4. Zahlungsverhalten in den letzten 12 Monaten / Payment history of the last 12 months**

- immer pünktlich / *always at due date*  überwiegend pünktlich / *mainly on due date*  
 überwiegend verspätet / *mainly overdue*  immer verspätet / *always overdue*

**5. Erklärungsverhalten in den letzten 24 Monaten / Compliance concerning tax returns for the last 24 months**

Steuererklärungspflicht / Obligation

- immer pünktlich / *always on time*     überwiegend pünktlich / *mainly on time*  
 überwiegend verspätet / *mainly overdue*     immer verspätet / *always overdue*

6. In den Steuerangelegenheiten der Antragsteller sind gegen die Antragsteller in den letzten 5 Jahren Steuerstrafen oder Geldbußen festgesetzt worden. / *Fines or tax penalties determined against the applicant in the last five years:*

ja / yes     nein / no

**7. Sonstiges / Miscellaneous**

- Neugründung - Dem Finanzamt liegen aufgrund der Neugründung keine näheren Erkenntnisse über das steuerliche Verhalten des Antragstellers vor.  
*Newly registered - In cause of the new registration the tax office has no further knowledge on the fiscal behavior of the applicant.*

Es liegen folgende abweichende Zuständigkeiten vor: / *Other german tax offices are involved due to:*

- gesonderte Feststellung nach § 180 Abs. 1 Nr. 2 Buchst. b AO  
*transparent determination of income acc. to sec. 180 par. 1 General Fiscal Code*  
 umsatzsteuerliche Organschaft / *VAT group*

Die Unternehmereigenschaft nach § 2 UStG wird mit dieser Bescheinigung nicht bestätigt.  
*The contractor status under sec. 2 VAT Act is not confirmed by this certification.*



Prochnow

